

Перевод

ЕВРОПЕЙСКОЕ СООБЩЕСТВО		MRN: [REDACTED]			
ЭКСПОРТНЫЙ СОПРОВОДИТЕЛЬНЫЙ ДОКУМЕНТ	Отправитель\экспортер(2) №IT09641090015 [REDACTED]	Тип декларации (1)			
		EX	A	Другие SCI(S32) -	<Штрих-код>
		Формы (3) 001		Отгр. спец. (S00) S	
		Всего товаров (5) 1	Всего мест (6) 8	Дата 21.05.2015 Таможня: PL335010	
	Получатель (8) № [REDACTED] UZ	Справочный номер (7) [REDACTED]			
		Транспорт, код оплаты (S29) ---	Код страны отправления (15) a PL	Код страны назначения (17) a UZ	
Декларант\Представитель (14) № PL547191449800000 [REDACTED] PL	Лицо, ответственное за финансовое урегулирование(14b) №				
Идентификация и страна транспортного ср-ва при отправлении (18) [REDACTED]		Вес брутто (кг) (35) 18732,000			
Вид транспорта	Местонахождение товаров (30)	Номер пломбы (S28)			
3	На границе (25) ---	----			
Орган выезда (29) [REDACTED]					
Грузовые места и описание товаров (31)	Маркировка и количество – Номера контейнеров – Количество и тип 2 НОВЫХ ЗЕРНОУБОРОЧНЫХ КОМБАЙНА NEW HOLLAND серийный номер 58975002, заводской номер 1208837 и серийный номер 589754026, заводской номер 1213754 с разобранным виде				
Товар № (32)	Маркировка и количество - Номера контейнеров (31/1)	Описание товара (31/2)			
Отправитель\экспортер(2)	Получатель (8)				
Идентификация и страна транспортного ср-ва при отправлении (18)	Код товара (33)				
Уникальный справочный номер (7)	Общая декларация/Предшествующий документ (40)				
Представл. документы/ сертификаты и разрешения (44/1)	Номер контейнера (31/3)		Номер пломбы (S28)		
Дополнит. информация (44/2)	Процедура (37)	Страна отправления (15a)	Страна назначения (17a) Масса брутто (кг)(35)		


Номер опасного груза по классиф. ООН (UNDG) (44/4)	Транспорт, код оплаты (S29)	Тип декларации (1)	Статистическая стоимость (46)	Масса нетто (кг) (38)
1	8 PA/COLLI	2 НОВЫХ ЗЕРНОУБОРОЧНЫХ КОМБАЙНА NEW HOLLAND серийный номер 58975002, заводской номер 1208837 и серийный номер 589754026, заводской номер 1213754 с разобранном виде		
---		---		

[REDACTED]				---
[REDACTED]		10 00	---	---
	---	---	792927,00	18732,000

Проверка в пункте отправки/экспорта (E) Результат: АЗ Упрощенная процедура (в месте выбытия) Установлена пломба: Предельный срок (дата): 18.08.2015	Проверка пунктом отправления (K) Дата прибытия: Осмотр пломбы: Отметки:
--	--

WSPÓLNOTA EUROPEJSKA

WYWOZOWY DOKUMENT TOWARZYSZĄCY

TYP DEKLARACJI (1)		Kod SCI (S32)		MRN [Redacted]	
EX	A	---			
Formularze (3)		Dekl. bezp. (S00)			
001		S			
Pozycje (5)	Liczba opakowań (6)		Data wydania: 2015-05-21		
1	8		Urząd celny: PL335010		
Odbiorca (8)		Numer referencyjny (7)			
UZ		Kod metody płatności opłat transportowych (S29)		Kod kraju wys./wyw.(15)	Kod kraju przeznaczenia (17)
		---		a PL	a UZ
Zgłaszający/Przedstawiciel (14)		Przedstawiciel osoby składającej dekl. skróc. (14b)			
PL		Nr			
Znaki środka transportu przy wyjściu (18)		Masa brutto (kg)(35)			
		18732.000			
Rodzaj transportu	Lokalizacja towaru (30)	Numery nałożonych zamknięć (S28)			
3 na granicy (25)	---	---			
Urząd wyprawdzenia (29)					

Opakowania i opis towarów (31)
 Znaki i numery - Numer(-y) kontenera(-ów) - Liczba i rodzaj
 2 NOWE KOMBAJNY ZBOZOWE marka NEW HOLLAND s/n 58975002 e/n 1208837 i s/n 589754026 e/n 1213754 w stanie rozmontowanym

Pozycja Nr (32)	Liczba i rodzaj opakowań, liczba sztuk, znaki i numery opakowań (31/1)	Opis towarów (31/2)
	Nadawca/eksporter (2)	Odbiorca (8)
	Znaki środka transportu przy wyjściu (18)	Kod towarów (33)
	Niepowtarzalny numer referencyjny przesyłki (7)	Deklaracja skrócona/poprzedni dokument (40)
	Załączone dokumenty/swiadczenia i pozwolenia (44/1)	Numery kontenerów (31/3)
	Uwagi szczególne (44/2)	Procedura (37)
	UNDG (44/4)	K. wyw. (15a)
	Kod metody płatności opłat transportowych (S29)	K. przezn. (17a)
		Wartość statystyczna (46)
	1	Typ deklaracji (1)
	8 PA	Masa brutto (kg) (35)
	COLLI	Masa netto (kg) (38)
		2 NOWE KOMBAJNY ZBOZOWE marka NEW HOLLAND s/n 58975002 e/n 1208837 i s/n 589754026 e/n 1213754 w stanie rozmontowanym
		10
		00
		792927.00
		18732.000

KONTROLA PRZEZ URZĄD WYSYŁKI/WYWOZU (E)
 Wynik: A3 Procedura uproszczona (w miejscu wyjścia)
 Nałożone zamknięcia: Ilość:
 Znaki:
 Termin (ostatni dzień): 2015-08-18

KONTROLA PRZEZ URZĄD WYPROWADZENIA (K)
 Data przybycia:
 Kontrola piómbry:
 Uwagi: